



**INVITATION TO TENDER
INVITATION À SOUMISSIONNER**

MODIFICATION #1

**RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

**Parks Canada Agency | Central Registry
Agence Parcs Canada | Registre central
111 Water Street / 111, rue Water Est
Cornwall, ON, K6H 6S3
Solicitation No. - No. de l'invitation
5P300-17-5424**

Tender To: Parks Canada Agency

We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred to herein or attached hereto, the goods, services, and construction listed herein and on any attached sheets at the price(s) set out therefor.

Soumission aux: Agence Parcs Canada

Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté la Reine du Chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente aux annexes ci-jointes, les biens, services et construction énumérés ici et sur toute feuille ci annexée, au(x) prix indiqué(s).

Comments | Commentaries:

Vendor/Firm Name and Address:

Raison sociale et adresse du fournisseur / de l'entrepreneur:

Issuing Office - Bureau de distribution:

Parks Canada Agency
Contracting Operations
111 Water Street East
Cornwall, Ontario, K6H 6S3

Agence Parcs Canada
Opérations des approvisionnements
111, rue Water Est
Cornwall, Ontario, K6H 6S3

Title – Sujet: IAS : Stabilisation de la pente – située à Little Smokey, au Parc national des Hautes-Terres-du-Cap-Breton, Nouvelle-Écosse.	
Solicitation No. - No. de l'invitation: 5P300-17-5424	Date: 2017-09-05
GETS Reference No. – No de référence de SEAG: PW-17-00793411	
Client Reference No. – No. de référence du client :	
Solicitation Closes / L'invitation prend fin: at – à 02:00 PM on – le 2017-09-15 (yy-mm-dd)	Time Zone / Fuseau horaire : Heure avancée de l'Est (HAE) / Eastern daylight time (EDT)
Address inquiries to - Adresser toute demande de renseignements à: Sheldon Lalonde (sheldon.lalonde@pc.gc.ca)	
Telephone No. - No de telephone: (613) 938-5948	Fax No. – No de Fax: (877) 558-2349
Destination of Goods, Services, and Construction: Destinations des biens, services et construction: See Herein	

TO BE COMPLETED BY THE BIDDER

A ÊTRE COMPLÉTÉ PAR LE SOUMISSIONNAIRE

Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur :	
Telephone No. - No de téléphone: Facsimile No. - N° de télécopieur: Email – Courriel :	
Name and title of the person authorized to sign on behalf of the Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
_____	_____
Name	Title
_____	_____
Signature	Date

MODIFICATION #1

OBJET DE LA PRÉSENTE MODIFICATION:

1. Aucune modification à la version française

TOUTES LES AUTRES CONDITIONS GÉNÉRALES DE CETTE DEMANDE RESTENT LES MÊMES